



Mis abuelos,  
Erich y  
Emmy Kien  
en su casa  
en Adelheide,  
1923.



Sus hijos  
(de izq. a dcha):  
Carmen Juana  
(\* 1920),  
"Tiki" (\* 1930)  
Mercedes (\* 1921)  
- mi madre! -  
y  
Pilar (1925)  
en el jardín de  
la casa, 1935

Hace décadas, este plato con el motivo del Sardine Pauza (mi abuela adoraba a la obra "Don Quijote") colgaba en la casa de mis abuelos maternos en Madrid, donde vivieron durante unos 20 años.

¡Estoy segura de que mis abuelos y mi madre estarían encantados de que el plato regrese a España después de - casi - 100 años!

Y, por supuesto, yo también estoy muy feliz por ello! Birgitt C. Telz